

**Zeitschrift:** Ingénieurs et architectes suisses  
**Band:** 126 (2000)  
**Heft:** 23

## **Wettbewerbe**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 10.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**Organisateur et renseignements****Sujet**

CI : concours d'idées - CP : concours de projet  
 PD : procédure ouverte - PQ : préqualification  
 OH : offre d'honoraires

**Conditions d'admission  
(Composition du jury - professionnels)****Date reddition  
(Date limite d'inscription)****IAS  
N°  
Page**

Commune de Martigny  
 Hôtel de Ville 1  
 CH - 1920 Martigny  
 fax 027 721 22 12  
 <www.martigny.ch/concours>

**Construction d'une halle de gym triple à usage scolaire et public (CP, PQ) - nouveau**

Groupements constitués de bureaux et d'entreprises établis en Suisse, à l'exception des cantons de Genève, Appenzell, Nidwald et Obwald (Bernard Attinger, Christian Vogel, Fabrice Franzetti, Pascal Varone, Ueli Brauen, Robert Peruzzi)

5 janvier 2001

Service des bâtiments du  
 Canton de Thurgovie,  
 Case postale  
 CH - 8510 Frauenfeld  
 tél. 052 724 24 65

**Extension du bâtiment de la police cantonale et de la prison cantonale à Frauenfeld (CP, PD) - nouveau**

Architectes établis en Suisse ou provenant d'un pays signataire des accords OMC/WTO (H. P. Ruprecht, C. Graf-Schelling, M. Friedli, S. Ruoss, D. Righetti, M. Bolt)

12 avril 2001  
 (1<sup>er</sup> décembre 2000)

Constructions pour les instituts de recherche  
 Kriesbachstrasse 42  
 CH - 8600 Dubendorf  
 fax 01 823 40 06

**Restructuration des espaces d'accueil de l'Office fédéral de recherche sur la forêt, la neige et le paysage (FNP) (CP, PQ) - nouveau**

Architectes établis en Suisse ou provenant d'un pays signataire des accords OMC/WTO (Gerold Janzi, Peggy Liechti, Hans O. Meerwein, Markus Bruggisser)

Mi-mai 2001  
 (12 décembre 2000)

Commune de Dietlikon (ZH)  
 Administration communale  
 Bahnhofstrasse 60  
 CH - Dietlikon

**Ateliers municipaux (CP 2 degrés, PQ) - nouveau**

Architectes établis en Suisse ou provenant d'un pays signataire des accords OMC/WTO (B. Hassler, K. Schreiber, P. Keller, D. Willi, J. Rutschmann, H. Bram, W. Gottschall, K. Huber, B. Lauper, R. Schiess)

14 février 2001  
 (7 Décembre 2000)

Gouvernement de la région du  
 Steiermark (A), FA 4b  
 Wartingerstrasse 43  
 A - 8010 Graz  
 fax ++43 316 877 30 57  
 <thomas.goldberger@stmk.gv.at>

**Maison des diaconesses à Graz (CP 2 degrés, PD) - nouveau**

Architectes établis dans l'Union européenne ou en Suisse (G. Chiari, H. Eisenköck, G. Gabler, H. Hierzegger, H. Peyker, G. Posch, W. Waiger, D. Schantl, R. Wischer)

15 janvier 2001  
 (22 décembre 2000)

Etat de Genève, DIAE  
 Service cantonal de géologie  
 CP 36, 1211 Genève 8  
 fax 022 327 54 90

**Etablissement du cadastre des sites pollués (OH, PQ) - nouveau**

Spécialistes de l'environnement justifiant de 3 ans d'exercice dans les domaines concernés. Adjudication non soumise à l'accord OMC/WTO et à l'AIMP

22 décembre à 12h00

Etat du Valais, Service des  
 mensurations cadastrales  
 Av. de la Gare 39  
 CH - 1950 Sion  
 fax 027 606 28 04

**Travaux de mensuration officielle:  
 - Commune de Varen  
 - Commune de Niederwald (OH, PD)**

Ingénieurs géomètres, selon les conditions figurant dans le document d'appel d'offres

7 décembre 2000

Service des bâtiments du  
 Canton de Berne, Reiterstr. 11  
 CH - 3011 Berne  
 fax ++41 31 633 34 60

**Requalification du périmètre de l'arsenal à Berthoud, prison régionale et services de police (CP, PD)**

Architectes établis en Suisse ou provenant d'un pays signataire des accords OMC/WTO

6 avril 2001  
 (15 décembre 2000)

Province autonome de Bolzano  
 Plan werk stadt - architectes  
 Museumstrasse 50  
 I - 39100 Bolzano  
 fax ++39 0471 32 80 31

**Musée d'art moderne (CP, PD)**

Architectes provenant d'un pays de l'Union européenne, de la Suisse ou du Liechtenstein (Guido Canali, Antonio Cruz, Dominique Perrault)

26 janvier 2001  
 (1<sup>er</sup> décembre 2000)

Association professionnelle  
 suisse des façades ventilées  
 Riedstrasse 14  
 CH - 8953 Dietikon

**Prix pour les façades ventilées construites en 1999 / 2000**

Architectes ayant réalisé en Suisse un bâtiment à façades ventilées suspendues au cours des années 1999 ou 2000 (Benedikt Loderer, Walter Fischer, Franz Romero)

15 février 2001

cemsuisse p/a TFB  
 Lindenstrasse 10  
 CH - Wildegg  
 fax 031 327 97 70  
 <www.cemsuisse.ch>

**Prix d'architecture béton 01**

Peuvent être présentés des ouvrages exécutés en Suisse qui ont été achevés après le 1.1.1994 (A. Muttoni, W. A. Noebel, M. Ortner, A. Rüegg, U. Sandmeier, U. Staub, D. Wälchli)

(16 février 2001)

IAKS Internationale Vereinigung  
 Sport und Freizeiteinrichtungen  
 Carl-Diem-Weg 3  
 D - 50933 Cologne

**Prix CIO / IAKS 2001 - Equipements de sport et de loisirs exemplaires**

Les équipements en compétition (nouvelles réalisations, équipements agrandis ou modernisés) doivent avoir été achevés et mis en service entre le 1.1.1993 et le 31.12.1998

18 mai 2001

EUROPAN 6 - Entre villes  
 Secrétariat suisse  
 p/a Luscher, Fontenay 3  
 CH - 1007 Lausanne  
 tél. ++41 21 616 63 93

**Entre villes - dynamiques architecturales et urbanités nouvelles: 67 sites, dont 2 en Suisse (CI)**

Architectes européens agés de moins de quarante ans au 12 janvier 2001

5 mars 2001  
 (du 2 octobre 2000 au 12 janvier 2001)

**Note**

Cette rubrique, préparée en collaboration avec tec21, organe en langue allemande de la SIA, est destinée à informer nos lecteurs des concours organisés selon les normes SIA 142 ou UIA ainsi que des expositions y relatives.

**Pour tout renseignement, prière de consulter le site <www.sia.ch>**